

Complete Lesson Transcript – Lesson 152 [Simplified]

Kirin: 上网学中文第一百五十二课.

Kirin: 大家好，我是 Kirin.

Raphael: 大家好，我是 Raphael.

Adam: And hello, I'm Adam.

Kirin: 欢迎来到台湾跟我们一起学习更进一步的中文课程. 我们今天要学的是什么呢?

Raphael: 我们今天会教你们上课的时候，老师会用到的一些话.

Kirin: 噢, 上课 是什么意思?

Raphael: 嗯, 你还记得 上班 的意思吗?

Kirin: 记得啊! 上班 是开始工作的意思.

Raphael: 对，所以你觉得 上课 什么意思?

Kirin: 喔，是不是学生在学校开始学习的意思?

Raphael: 对，然后上课的相反是什么?

Kirin: 下课吗?

Raphael: 对，所以下课的时候，学生都很开心，因为他们可以回家了.

Kirin: 对，下班的时候，我也很快乐，因为我可以回家睡觉了.

Raphael: 好，如果学生上课的时候，不听老师的话，一直跟别的同学说话. 那个时候老师会说什么?

Kirin: 老师应该会生气.

Raphael: 对, 所以他会说什么?

Kirin: 安静一点.

Adam: The literal meaning here is “Quiet a little.” And this is what is used to say “Quiet down a little.”

Kirin: 安静一点.

Raphael: 老师也可以说

Kirin: 小声一点.

Raphael: 这个声是声调的声.

Adam: So this literally means “Small sound a little”, as in “Keep it down a little.”

Kirin: 小声一点.

Raphael: 接下来，如果学生有问题要问老师，他们会做什么？

Kirin: 他们会举手.

Adam: “They will raise their hand.”

Kirin: 举手.

Raphael: 对，还有如果老师要请同学回答问题，这个时候，学生也可以举手.

Kirin: 还有小学生要上厕所的时候，他们也会举手.

Raphael: 对，那样比较有礼貌. 接下来，如果老师看到学生上课不认真，他会说什么？

Kirin: 谁？老师还是学生？

Raphael: 老师.

Kirin: 嗯，专心一点.

Adam: “Concentrate a little more.”

Raphael: 对. 接下来，在下课之前，老师通常都会请同学回家做什么事情？

Kirin: 功课.

Adam: “Homework.”

Kirin: 对，如果你要当个好学生，你就要做老师出给你的功课.

Raphael: 好，最后，如果老师想要看同学对老师的课了解多少，老师通常会怎么样？

Kirin: 她会给同学考试.

Adam: “She will give the students a test.”

Kirin: 考试.

Raphael: 好，让我们复习一下我们今天教你们的生字.

Kirin: 上课.

Adam: “To start class.”

Kirin: 下课.

Adam: “To finish class.”

Kirin: 回家.

Adam: “To return home.”

Kirin: 安静.

Adam: “Quiet.”

Kirin: 举手.

Adam: “To raise your hand.”

Kirin: 专心.

Adam: “To concentrate.”

Kirin: 功课.

Adam: “Homework.”

Kirin: 考试.

Adam: “Test.”

Raphael: 好，如果你们需要更多的练习，你们可以上网到我们的网站 [ChineseLearnOnline-com](http://ChineseLearnOnline-com) 这个地方.

Kirin: 你们也可以做我们 flashcard 的考试.

Raphael: 对，你们继续加油!